

## शुद्धिपत्र

### CORRIGENDUM

कोटेशन का पुनः आमंत्रण

#### RECALL OF QUOTATION

कार्य का नाम:-आईआईएसईआर पुणे परिसर में एसटीपी प्लांट में मरम्मत और सर्विसिंग का काम। वर्ष 2024-25

**NAME OF WORK:** Repairing & Servicing work in STP Plant at IISER Pune Campus. Year 2024-25

विषय: कोटेशन का पुनः आमंत्रण

SUBJECT: RECALL OF QUOTATION

एनआईक्यू नंबर: 54(2)आईआईएसईआर/पुणे/2024-25/118 दिनांक 02/08/2024

NIQ NUMBER: 54(2)/IISER/Pune/2024-25/118 dated 02/08/2024

इसके साथ संलग्न उपर्युक्त कोटेशन को संलग्न करने की संशोधित तिथि के साथ वापस लिया जाता है। बोलीदाता इसे नोट करेगा और तदनुसार बोली लगाएगा।

Above mentioned quotation enclosed herewith is recalled with revised date of submission as appended. Bidder shall take note of it and quote accordingly.

Call आमंत्रण	Date of submission प्रस्तुत करने की तारीख	
	Existing / भौजूदा	Revised / संशोधित
First Call / पहला बुलावा	02/08/2024	NA/एन .ए
Second Call / दूसरा बुलावा	16/08/2024	23/08/2024

बोलीदाता को एनआईक्यू दस्तावेज़ के अनुसार हस्तालिखित कोटेशन भरना होगा और आईआईएसईआर पुणे को ऊपर निर्दिष्ट अनुसार नियत तारीख और समय में जमा करना होगा।

Bidder to fill handwritten quotation as per NIQ document and submit to IISER Pune in due date and time as specified above.

एनआईक्यू दस्तावेज़ के 'नियम और शर्तें और अनुबंध-ए बीओक्यू' में कोई बदलाव नहीं।

No change in 'Terms and conditions and Annex-A BOQ' of NIQ document.

बोलीदाता से अनुरोध है कि इसे नोट करें और तदनुसार बोली लगाएं। ऊपर निर्दिष्ट कोटेशन जमा करने की तिथि को १५:३० बजे बोलियां खोली जाएंगी।

Bidder are requested take note of it and quote accordingly. Bids will be opened on 15.30 Hrs on the date of submission of quotation specified above.

जारी करने की तिथि: 16/08/2024

Date of Issue: 16/08/2024



अधीक्षण अभियंता

Superintending Engineer,  
आईआईएसईआर पुणे

IISER Pune



भारतीय विज्ञान शिक्षा और अनुसंधान संस्थान, पुणे  
INDIAN INSTITUTE OF SCIENCE EDUCATION AND RESEARCH PUNE  
(शिक्षा मंत्रालय, भारत सरकार का एक स्वायत्त संस्थान)  
(An Autonomous Institution of the Ministry of Education, Govt. of India)

IISER PUNE campus, Dr. Homi Bhabha Road, Pune-411 008.  
आई.आई.एस.आर पुणे परिसर, डॉ होमी भाबा रोड, पुणे-411 008

No: 54(2) /IISER/Pune/2024-25/ १४

Dated 02/08/2024

कोटेशन आमंत्रित करने की सूचना

NOTICE INVITING QUOTATION

निदेशक, आईआईएसईआर पुणे की ओर से अधोहस्ताक्षरी द्वारा सीपीडब्ल्यूडी, महाराष्ट्र राज्य पीडब्ल्यूडी, रेलवे और एमईएस में से किसी के साथ पंजीकृत अनुमोदित और पात्र ठेकेदारों से 16/08/2024 को अपराह्न 3.00 बजे तक नीचे उल्लिखित कार्य के लिए मुहरबंद कोटेशन आमंत्रित किए जाते हैं। विद्युत (बी एंड सी) कार्यों के लिए उपयुक्त श्रेणी में या एसटीपी, ईटीपी या जल उपचार संयंत्र के क्षेत्र में विशेष विशेषज्ञ एजेंसी। कोटेशन उसी दिन अपराह्न 3.30 बजे खोली जाएगी।

Sealed quotations are hereby invited by the undersigned on behalf of the Director, IISER Pune for the work mentioned below up to 3.00 PM on 16/08/2024 from approved and eligible contractors registered with anyone of CPWD, Maharashtra State PWD, Railways, and MES in appropriate category for electrical (B&C) works OR specialized expert agency in field of STP, ETP or Water Treatment Plant. The quotations will be opened at 3.30 PM on the same day.

कार्य का नाम:- आईआईएसईआर पुणे परिसर में एसटीपी प्लांट में मरम्मत और सर्विसिंग का काम। वर्ष 2024-25

इसे दे दो -  
एजेंसी का नाम और पता

NAME OF WORK: Repairing & Servicing work in STP Plant at IISER Pune Campus. Year 2024-25

Issue to -

Name and address of the agency -

**नियम और शर्तें:**

**Terms and Conditions:**

- आवेदक को विद्युत (बी एंड सी) कार्यों के लिए उपयुक्त श्रेणी में सीपीडब्ल्यूडी, महाराष्ट्र राज्य पीडब्ल्यूडी, रेलवे, एमईएस में से किसी के साथ पंजीकृत और पात्र ठेकेदार होना चाहिए या एसटीपी, ईटीपी या जल उपचार संयंत्र के क्षेत्र में विशेष विशेषज्ञ एजेंसी होना चाहिए। आवेदक को ग्राहक विभाग से पिछले तीन वर्षों के भीतर पूरे किए गए कार्य के अनुभव प्रमाण पत्र की प्रमाणित या नोटरीकृत प्रतियां कोटेशन के साथ पूर्णता प्रमाण पत्र की प्रति के साथ जमा करनी चाहिए। न्यूनतम पात्रता मानदंडों को पूरा नहीं करने वाले बोलीदाताओं को सरसरी तौर पर खारिज कर दिया जाएगा।

- The applicant should be approved and eligible contractors registered with anyone of CPWD, Maharashtra State PWD, Railways, MES in appropriate category for electrical (B&C) works OR specialized expert agency in field of STP, ETP or Water Treatment Plant. Applicant should

Sign & Stamp of the Agency



submit attested or notarized copies of the experience certificate for the work completed within last three years from client department with copy of completion certificate to along with the quotation. Bidders not meeting the minimum eligibility criteria shall be summarily rejected.

2. कार्य पूरा करने की समयावधि आईआईएसईआर पुणे द्वारा कार्य आदेश देने की तिथि से दिन होगी। 30 आउट का कार्य ऐसी एजेंसियों को आईआईएसईआर पुणे के भविष्य के कोटेशन खोलने के बाद बैक कोटेशन में भाग लेने से वंचित कर देगा। बोलीदाता [maintenance@iiserpune.ac.in](mailto:maintenance@iiserpune.ac.in) पर प्रश्न ईमेल कर सकते हैं या उपरोक्त निर्दिष्ट कोटेशन की तारीख जमा करने से एक दिन पहले सभी कार्य दिवसों
2. Time period for completion of work shall be 30 days from the date of placing the work order by IISER Pune. The act of backing-out after opening of quotation will debar such agencies for participating in the future quotations of IISER PUNE. Bidder may e-mail queries on [maintenance@iiserpune.ac.in](mailto:maintenance@iiserpune.ac.in) or submit to IISER PUNE office in hard copy on all working days one day before submission date of quotation as specified above.
3. नोटिस आमंत्रण 121 दस्तावेज आईआईएसईआर पुणे से (एनआईक्यू), इंजीनियरिंग अनुभाग, मुख्य भवन, आईआईएसईआर पुणे परिसर, डॉ होमी भाभा रोड, पाषाण, पुणे 411008 -में सभी कार्य दिवसों से पहले सुबह बजे के बीच प्राप्त किया जा सकता है। प्रस्तुत करने की तारीख। आवेदक 4 बजे से शाम 10 आईआईएसईआर पुणे की वेबसाइट <http://www.iiserpune.ac.in/links/tender-notices-and-eoi> से एनआईक्यू दस्तावेज प्राप्त करके कोटेशन जमा कर सकते हैं।
3. Notice Inviting Quotation (NIQ) document may be obtained from IISER PUNE at 121, Engineering Section, Main Building, IISER PUNE Campus, Dr. Homi Bhabha Road, Pashan, Pune - 411008 between 10 AM to 4 PM on all working days before date of submission. Applicant may submit quotation by obtaining NIQ document from IISER PUNE website at <http://www.iiserpune.ac.in/links/tender-notices-and-eoi>
4. सभी एजेंसियों को 16/08/2024 को अपराह्न 3 बजे और उससे पहले सीलबंद लिफाफे में हार्ड कॉपी में अपना कोटेशन जमा करना होगा। ऊपर निर्दिष्ट तिथि और समय के बाद प्राप्त कोटेशन को स्वीकार नहीं किया जाएगा। किसी भी देरी, डाक देरी आदि पर विचार नहीं किया जाएगा। एजेंसी को सभी मदों के लिए कोट करना चाहिए बीओक्यू। शब्दों में उद्धृत दरों को एल1 बोली लगाने वाले के निर्णय के लिए अंतिम माना जाएगा। बोली मूल बोली दस्तावेज में प्रस्तुत किया जाना चाहिए (जैसा कि आईआईएसईआर, पुणे द्वारा जारी किया गया है या वेब कॉपी सुपर स्क्राइबिंग काम का नाम है)। उद्धृत दरों कोटेशन खोलने की तारीख से 60 दिनों के लिए वैध होंगी। दरों को हाथ से लिखित रूप में उद्धृत किया जाएगा एनआईक्यू दस्तावेज में दिए गए स्थान।
4. All agencies need to submit their quotation in hard copy in sealed envelope on and before 3 PM on 16/08/2024. Quotation received after the date & time specified above shall not be accepted. Any delays, postal delay etc. will not be entertained. Agency should quote for all the items in the BOQ. Rates quoted in words shall be treated as Final for deciding L1 bidder. The bid shall be submitted in the original bid document (as issued by the IISER, Pune or Web copy superscribing the name of work. Quoted rates shall be valid for 60 days from the date of opening of quotations. Rates shall be quoted in hand writing at the spaces provided in NIQ document.
5. कोटेशन उसी दिन अपराह्न बजे एजेंसी या उनके अधिकृत प्रतिनिधियों 3.30, यदि कोई हो, की उपस्थिति में खोली जाएगी। एजेंसी का प्रस्ताव व्यावसायिक रूप से स्पष्ट होना चाहिए जिसमें एजेंसी द्वारा इस कोटेशन

Sign & Stamp of the Agency



- के सभी नियमों और शर्तों की स्वीकृति शामिल है। आईआईएसईआर पुणे बिना कोई कारण बताए कोटेशन को स्वीकार या अस्वीकार करने का अधिकार सुरक्षित रखता है।
5. Quotations will be opened on the same day at 3.30 PM in the presence of agency or their authorized representatives, if any. The offer of the agency should be commercially clear including acceptance of all terms and conditions of this Quotation by the agency. IISER Pune reserves the right to accept or reject the quotation/s without assigning any reasons.
  6. किसी भी शर्त के साथ जमा किए गए कोटेशन को सशर्त कोटेशन माना जाएगा और आईआईएसईआर पुणे द्वारा सरसरी तौर पर खारिज कर दिया जाएगा।
  7. Quotations submitted with any conditions shall be treated as conditional quotations and shall be summarily be rejected by IISER PUNE.
  7. उद्धृत दरों में सभी सामग्रियों की लागत, श्रम लागत, जीएसटी, सभी कर, चुंगी, शुल्क, नमूने की लागत और प्रयोगशालाओं में सामग्री के परीक्षण के लिए शुल्क, रॉयल्टी आदि शामिल होना चाहिए। अतिरिक्त कुछ भी अलग से भुगतान नहीं किया जाएगा। नहीं, बोलीदाता अपनी बोली से संबंधित किसी भी मामले में बोली खुलने के समय से कार्य आदेश जारी करने के समय तक आईआईएसईआर, पुणे से संपर्क करेगा। बोलीदाता द्वारा आईआईएसईआर के बोली मूल्यांकन, बोली तुलना या अनुबंध पुरस्कार निर्णयों को प्रभावित करने के किसी भी प्रयास के परिणामस्वरूप उसकी बोली को अस्वीकार किया जा सकता है।
  7. Quoted rates should be inclusive of cost of all the materials, labour cost, GST, all taxes, octroi, duties, cost of sample and fees towards testing of materials in labs, royalties etc. complete. Nothing extra shall be paid separately. No, Bidder shall contact the IISER, Pune on any matter relating to his bid from the time of the bid opening to the time of issue of work order. Any effort by the Bidder to influence the IISER's bid evaluation, bid comparison or contract award decisions, may result in the rejection of his bid.
  8. सभी स्वीकृत निर्माण बीओक्यू में निर्दिष्ट के अनुसार होंगे और सीपीडब्ल्यूडी विनिर्देशों के अनुसार, एजेंसी को तकनीकी डेटा डालना चाहिए और काम शुरू करने से पहले आईआईएसईआर पुणे की विभिन्न सामग्रियों के निर्माण पर पूर्व अनुमोदन प्राप्त करना चाहिए। सफल एजेंसी कार्य पूरा होने के मद्देनज कार्य आदि के लिए सभी उपकरण और टैकल की अपनी व्यवस्था स्वयं करेगी। एजेंसी को एक स्रोत पर बिजली निःशुल्क उपलब्ध कराई जाएगी, एजेंसी को स्रोत से कार्य स्थल तक सुरक्षित रूप से बिजली के दोहन की व्यवस्था स्वयं करनी चाहिए। आईआईएसईआर पुणे द्वारा कोई अग्रिम भुगतान नहीं किया जाएगा। उद्धृत दरों में जीएसटी, टीडीएस और अन्य लागू कर शामिल होने चाहिए। काम के बिल से इनकम टैक्स और लेबर सेस की कटौती की जाएगी।
  9. All approved makes shall be as specified in BOQ and as per CPWD specifications, agency should put-up technical data and obtain prior approval on makes of various materials of IISER PUNE before taking-up work. The successful agency shall make his own arrangement for all Tools & tackles for work etc complete in view of completion of work. Electricity shall be provided free of cost to agency at one source, agency should make own arrangement to safely tap of power from source to work location. No advance payment shall be made by IISER Pune. Quoted rates should be including GST, TDS and other applicable taxes. Income Tax and labour cess will be deducted from the bills of the work.
  9. बीओक्यू, नवीनतम सीपीडब्ल्यूडी विनिर्देश, आईएस विनिर्देशों और आईआईएसईआर पुणे के निर्देश के अनुसार जब भी सीपीडब्ल्यूडी आईएस विनिर्देश उपलब्ध नहीं हैं, /, के अनुसार किए जाने वाले कार्य के लिए विशिष्टता।

Sign & Stamp of the Agency



9. Specification for the work to be carried out as per BOQ, latest CPWD specification, IS specifications & as per instruction of IISER PUNE whenever specification CPWD/ IS specification are not available.
10. ठेकेदार यह सुनिश्चित करेगा कि श्रमिकों और कर्मचारियों को श्रम कानूनों के अनुसार न्यूनतम मजदूरी का भुगतान किया जाए। सभी आवश्यक सुरक्षा उपकरणों आदि के साथ कार्य के निष्पादन के दौरान निर्धारित मानदंडों के अनुसार एल एजेंसी द्वारा मापी गई सभी सुरक्षा का पालन किया जाएगा। निष्पादन एजेंसी 1 व्यावसायिक रूप-सुरक्षा मानदंडों और संबद्ध मुआवजे आदि के सख्त पालन के लिए एकमात्र तकनीकी से जिम्मेदार होगी।
11. The contractor shall ensure that minimum wages should be paid to the labours and employees in accordance with labour laws. All the safety measures shall be followed by the L1 agency as per prescribed norms during execution of work with all the necessary safety tools etc. Executing Agency shall be solely responsible for the strict adherence of safety norms and allied compensations etc.
12. एजेंसी को काम पूरा होने के दिनों के भीतर भुगतान के लिए आईआईएसईआर पुणे को माप और 30 सार पत्रक प्रस्तुत करना चाहिए।
13. Agency should submit measurements and abstract sheets to IISER PUNE for the payments within 30 days from completion of work.
14. एजेंसी को कार्य के निष्पादन के दौरान सभी सुरक्षा उपायों का पालन करना चाहिए, कोई भी दुर्घटना एजेंसी के दायरे में होगी।
15. The agency should follow all safety measures during the execution of the work, any mishap happen will be on scope of Agency.

  
 अधीक्षण आभयना  
 आईआईएसईआर पुणे  
 Superintending Engineer  
 IISER Pune



Sign & Stamp of the Agency

## BOQ

Name of Work:- Repairing &amp; Servicing work in STP Plant at IISER Pune Campus, Year 2024-25

BOQ item no.	Description	DSR No	Qty	Unit	Rate (In Rupees) (In words & Figure)(Including all taxes)		Amount (In Rupees)
					C	D	
A	B						
1	Supplying,refilling of sand and dual media filter for 0.8 MLD sewage treatment plant.Removing and discarding of old sand media and dual media upto 200 mtr area from STP .It includes removing of covers of Filter Tank,removing of old media,proper cleaning of filter tank from inner side,filling of new media,including labour,transport and discarding of old sand media and dual media etc.	NDSR	9,000	kg			
2	Supplying,refilling of Activated Carbon for 0.8 MLD sewage treatment plant.Removing and discarding of old deactivated carbon upto 200 mtr area from STP .It includes removing of covers of Filter tank,removing of old media,proper cleaning of filter tank from inner side,filling of new activated carbon,including labour,transport and discarding of old activated carbon etc.	NDSR	2,000	kg			
3	Supply of flanged type water meter,with flage size 150mm with its all accessories to complete the job. Make:Krantii/Aquamet/Dasmesh	NDSR	1	Nos.			
4	Supply of flanged type water meter,with flage size 80mm with its all accessories to complete the job. Make:Krantii/Aquamet/Dasmesh	NDSR	1	Nos.			
5	Servicing of Butterfly valve which includes cleaning,greasing,oiling.	NDSR	20	Nos.			
6	Supply of cast iron Foot Valve Size- 2"	NDSR	5	Nos.			
<b>Total Amount (Including All Taxes) Rs.</b>							
<b>Amount in Words:</b>							

Please Note That Quoted rates and including all taxes,labour,transportation etc. Nothing extra Shall be paid separately



  
 Superintendent Engineer  
 IISER-Pune